

Allocution du maire Mike Savage – lundi 30 mars 2020

Bonjour et merci de vous joindre à nous.

Je vais vous offrir une mise à jour de notre point de vue, ainsi que des précisions supplémentaires sur la situation relative aux exigences de distanciation sociale dans les espaces extérieurs.

J'y arriverai, mais je tiens tout d'abord à vous assurer qu'ici à l'hôtel de ville le travail se poursuit.

- Pour continuer à pratiquer l'éloignement social, il y aura trois réunions spéciales virtuelles du Conseil régional le 2, le 14 et le 28 avril, chacune à partir de 13 h (les réunions régulières du 7 et du 21 avril sont annulées).
- La technologie des réunions virtuelles est actuellement mise à l'essai, ce qui peut permettre aux résidents et aux médias d'accéder à la vidéo en direct de la réunion pendant qu'elle est en cours. Des mises à jour sur l'état de cet accès éventuel seront fournies lors de la réunion de jeudi.
- L'un des points à l'ordre du jour, lors d'une prochaine réunion du Conseil, sera l'état des impôts fonciers. La municipalité évalue les options pour les contribuables.
- Un avis de motion sera présenté le 2 avril au sujet de la date d'exigibilité des impôts à titre de mesure immédiate. Les décisions seront communiquées aux contribuables après les délibérations du Conseil régional et avant la date limite.
- Le procès-verbal de la réunion du Conseil régional sera disponible sur le site halifax.ca dans les 24 heures suivant la réunion. Un enregistrement audio de l'ensemble des délibérations de la réunion sera disponible dès que possible après la réunion.
- L'ordre du jour et les rapports pour les réunions du 2 avril seront affichés sur le site Halifax.ca le mardi 31 mars à 13 h.

Halifax Transit a été désignée par la province de la Nouvelle-Écosse comme un service essentiel en vertu de l'état d'urgence provincial actuel.

- À la lumière de cette directive de la province, la municipalité continuera d'offrir le plus haut niveau de service qui puisse être raisonnablement fourni, tout en continuant de prendre des mesures qui aident à réduire au minimum la propagation de la COVID-19 et à rendre les autobus aussi sûrs que possible dans les circonstances.
- Le niveau de service de transport en commun fourni continuera d'être ajusté au besoin, en fonction des ressources opérationnelles disponibles.

Pour les usagers qui ont acheté un laissez-passer de transport en commun de mars ou d'avril, veuillez conserver vos laissez-passer jusqu'à nouvel ordre. Halifax Transit mettra à jour l'état des laissez-passer de transport en commun au cours des prochains jours.

Nous continuons de travailler pour nous assurer que nous suivons toutes les directives de santé publique visant à freiner la propagation du coronavirus.

Nous appuyons la décision de la province de fermer les parcs et les plages, et nous avons emboîté le pas avec la fermeture des parcs, plages, sentiers, sites de sport en plein air et terrains de jeux de la municipalité.

En même temps, nous continuons d'appuyer les possibilités d'activités sécuritaires de plein air et d'exercice.

Il semble que tout le monde n'ait pas compris le message. La fin de semaine dernière, un petit nombre de personnes ont ignoré ces directives, se faufilant dans les parcs, bougeant même les barricades.

Soyons clairs, il n'est pas acceptable de placer vos intérêts personnels au-dessus de notre responsabilité sociale collective d'essayer d'aplatir la courbe de la COVID-19 dans notre communauté.

N'allez pas dans les parcs provinciaux ou municipaux. Ne vous promenez pas sur la plage, ne jouez pas au tennis, ne vous balancez pas dans les grimpeurs du terrain de jeux.

Nous avons travaillé pour garder les sentiers de quartier, qui ne sont pas à l'intérieur des parcs municipaux, ouverts. Mais nous avons besoin d'une meilleure collaboration.

Ne vous rendez pas à un sentier à l'extérieur de votre quartier pour vous promener ou faire du vélo. Cela ne servira qu'à créer un encombrement qui va à l'encontre des bonnes mesures de distanciation sociale sur lesquelles tous comptent, aujourd'hui plus que jamais.

Je sais que c'est affreux, je sais que c'est difficile. Mais il est essentiel que nous reconnaissions tous notre responsabilité partagée.

Ne vous méprenez pas, nous ne vous le demandons pas, nous vous le disons. Le chef Kinsella est ici pour répondre aux détails de l'application de la loi, mais je pense que vous savez qu'il y a déjà eu de lourdes amendes.

Je tiens à vous dire que je suis aussi tellement inspiré par le sens de la communauté dont nous sommes témoins, séparés et pourtant ensemble.

Qu'il s'agisse de Charlie A'Court dansant à la musique de Footloose sur son perron à Dartmouth, d'une soirée de danse dans la cour dans le West End d'Halifax, ou de messages à la craie et de signes de soutien faits maison pour le D^r Robert Strang à Fall River, nous aurons l'un l'autre à remercier pour passer à travers cette heure.

Je vous remercie.

AUTRES MISES À JOUR OPÉRATIONNELLES CLÉS :

Halifax Transit

- Halifax Transit a été désignée par la province de la Nouvelle-Écosse comme un service essentiel en vertu de l'état d'urgence provincial actuel.

- À la lumière de cette directive de la province, la municipalité continuera d'offrir le plus haut niveau de service qui puisse être raisonnablement fourni, tout en continuant de prendre des mesures qui aident à réduire au minimum la propagation de la COVID-19 et à rendre les autobus aussi sûrs que possible dans les circonstances.
- On rappelle aux résidents que le niveau de service de transport en commun fourni continuera d'être ajusté au besoin, en fonction des ressources opérationnelles disponibles.
- Pour les usagers qui ont acheté un laissez-passer de transport en commun de mars ou d'avril, veuillez conserver vos laissez-passer jusqu'à nouvel ordre. Halifax Transit mettra à jour l'état des laissez-passer de transport en commun au cours des prochains jours.

Parcs et loisirs

- Les Prix du bénévolat 2020 sont reportés jusqu'à nouvel ordre.
- Les centres de loisirs demeurent fermés pour le moment et tous les programmes sont annulés.
- Veuillez noter que tous les programmes municipaux de loisirs du printemps sont annulés et que les remboursements seront traités au cours des prochains jours.
- L'inscription aux programmes de loisirs d'été prévue pour le 1^{er} avril est annulée. L'état des programmes récréatifs d'été sera déterminé à une date ultérieure.
- Tous les programmes ont été retirés du système d'inscription en ligne, et les crédits pour les programmes annulés ont été appliqués dans un premier temps.
- Tous les inscrits recevront un courriel décrivant ces renseignements, et d'autres questions pourront être soumises par courriel à myrec@halifax.ca. La ligne téléphonique d'inscription n'est pas active pour le moment, car le personnel des loisirs continue d'appuyer les rajustements continus des services liés à la prévention de la propagation de la COVID-19.

Allocution du chef de la police régionale d'Halifax, Dan Kinsella.

Merci Monsieur le Maire.

Je tiens tout d'abord à remercier les hommes et les femmes de la Police régionale d'Halifax - tant assermentés que civils - qui ne cessent de montrer leur dévouement à la sécurité publique. Je tiens également à remercier tous les travailleurs de la santé, les autres premiers intervenants et les partenaires.

Nous vivons une incertitude importante et une situation en constante évolution... à cause de la COVID-19.

Le message principal que j'ai pour le public aujourd'hui est tout simplement cela.

Nous avons besoin que vous nous aidiez à vous aider.

L'éducation demeure notre principale préférence en ces temps difficiles. Mais quand toutes les mesures ont été épuisées... la loi intervient.

Je tiens à souligner que la grande majorité des gens font toutes les bonnes choses.

- Distanciation physique
- Éviter les rassemblements sociaux de plus de cinq personnes
- Auto-isolement aux moments appropriés

Mais certaines personnes continuent de prendre des risques inutiles.

Tous doivent s'informer sur les responsabilités et les attentes.

Nos agents continueront de faire de leur mieux pour assurer la sécurité publique.

Nous voulons que les gens se concentrent sur la lutte contre la propagation du virus... pas les règles pour la contenir.

Je vous remercie.